


VOL. 26. ÉV.

1928 szeptember 15.

DETROIT, MICH.

DONGO



1060—25 STREET, DETROIT, MICH.
ÁRA EGY ÉVRE 3 BETEG DOLLÁR

16-ik szám



- Komám, tudja, hogy mi a különbség az Uristen meg a mostani greenhorn között?
- Nem tudom én.
- Hát az Uristen mindent tud, de a greenhorn még annál is többet tud.

Emléket, álmot rostálgatok

Életmezőmet járdogálom.
Ott látom rajta minden álmom.
Mezőm sarkára ponyvát teritek
S halomba hordott minden álmom
Öreg rostálmom megrostálom.

A rostarácsom úgy ehetnék.
Keresztül hull rajt' álom, emlék.
Mig kerül-fordul a rosta
S már áthull rajta minden emlék,
Mint szív tüzezből porlott parnyék.

És mi maradt a rostarácsom?
Egy ékszerem és két álmodásom.
Életmezőmnek mentett kincsei:
Jó asszonyom, két szép diákom
Napként ragyog a rostarácsom.
MÓRA LÁSZLÓ.

Bolyongás közben

Irja: KEMÉNY GYÖRGY.

BELEKEZDTEM a minap a bolyongások megírásába, de megakadályozták a dolgot az újabb bolyongások. A szó szoros értelmében valószínű "bolygó zsidó" lett belőlem. De hát Mohamed követője lettem bizonyos határig. A monda szerint ugyanis mikor a próféta szólította a hegyet és az nem ment hozzá, a próféta ment el a hegyhez. Gondolta, hogy mégis csak az okosabb enged. Én is így vagyok a Dongó hátralékosai-val, bár itt ők az okosabbak, mert én verejtékezem, ők pedig potyán olvasnak.

Elég az hozzá, hogy elmentem a jó minapában South Bendbe, ahol az ősrégi időkben a kemény öklű soproni magyarok ütöttek tanyát. A régi szenvedők közül már alig van egy-kettő életben. A régebbi magyarok közül Molnár butoros a legbüszkébb ember. De nem is csoda, mert ősz hajjal lett boldog apa és így azután természetes, ha féltéglával veri a mellét az öreg huszár. South Bendben egyébként leckét is kaptam egy "száraz szalonnás"-tól, aki nagy szóbeszéggel meg akart tanítani az újságírásra, de már a hét dollárnyi hátralékát rábizta a south bendi nagyharangra. Ettől eltekintve a south bendi magyarok eleget tettek a magyar becsületnek és egy se maradt közülük hátralékban. A soproni magyar vér Amerikában se lett vízzé.

Kerestem a találkozást a south bendi magyarok népszerű "Smoky"-jával, aki közben észbe kapott és újságírási helyett komolyan veszi a bankárságot. Most már büszkén ül egy pompás íróasztal mellett a bankban, mint helyettes pénztárnok és maholnap igazgató lesz belőle. Ki-

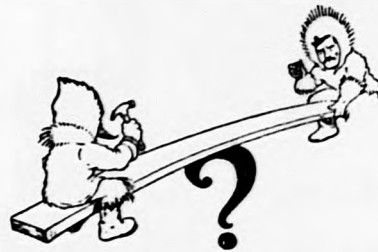
vánom is neki, hogy az legyen, mert hátha lesz majd egy kis hitel a bankban. Ámbár attól tartok, hogy vele is úgy járunk, mint a többiekkel, akik vitték valamire. "Smoky" koma éppen vakáción volt és pedig Canadában. Hogy ott mi történt, arról nem kell sokat beszélni. De annyi bizonyos, hogy alaposan nagyobb lett a sörfogyasztás Canadában.

A south bendi "magyar nap"-ot is megtapasztaltam. Rémsok magyar volt ott együtt. Így azután nem csoda, ha estefelé elfogyott minden kolbász, kiürült minden hordó és üveg. Még a kapuvári bucsu is kismiska a south bendi magyar naphoz képest. A dobogón járta a tánc, a sose halunk meg magyarjai dobogtatták a padlót. No, de nem baj! Legalább ennyi maradt még a régi virtusból.

Hajdu kenyeresemmel eljárnaszoltuk egymásnak az újságosok közös bajait és megállapodtunk abban, hogy magyar újságot csinálni hálátlan mesterség, mert ráfizet az ember. Mivel azonban élni csak kell valamiből, hát megmaradunk benne, mint a féreg a tormában.

A "magyar nap" után Varga Mihályék vendégszerető házában beszélgettünk sok mindenféle magyar dologról. Érdekes ember ez a Varga Mihály. Valósággal gyerek korába került Amerikába, de kevés jobb magyar él ma itt, mint Varga Mihály. És a magyar irodalmat senki se szereti jobban önála. Az érdekes diskurálás Nyers Istvánnal fejeződött be. Nyers István kemény nyaku magyar,

nem enged a 48-ból és minden ízében magyar. A nagy beszélgetésben csaknem lekéstem a vonatról, mert a taxis gummikereke kipukkadt. De telefonoztunk az állomásra, hogy várjon egy kicsit a gőzös. És várt kilenc percet. Azóta a south bendi magyarok előtt nagyobb lett a becsület, mert nem lehet kiskutyá az, akire kilenc percig vár a gőzös.



Franklini figurák

FRANKLINBEN két bodi takaros szoknyát vett a miszisznek a "pedlér"-től. Örült is a miszisz a szoknyának, de nem sokáig tartott az öröme, mert egyszer csak beállított hozzá a "pedlér" és követelte a szoknya árát. A miszisz erre azt mondta, hogy ő már megszolgált a szoknyáért és így követelje az árát a bodiktól. A bodik eleinte vonakodtak, de azután nagymérgesen mégis csak lefizették a szoknya árát. De most nem tanácsos előttük a szoknyát emlegetni.

Az ogdensburgi miszter átrándult a kedves misziszével Franklinbe a komájához, aki igen szívesen látta a kedves komáját a kománéval együtt. Természetes, hogy az öröme meg kellett fogdosni az üveg nyakát és úgy benyakaltak az ogdensburgi vendégek, hogy amikor késő este hazamentek, a "bébit" kint felejtették az "atomobir"-ban és csak lefekvés után vették észre a dolgot. Kérték is a szomszédokat, hogy ne szóljanak a dologról, mert még kidongják őket. Természetesen a szomszédok nem is szóltak senkinek a dologról.

BODÁK LAJOST

a régi magyar újságost csaknem minden magyar ismeri Amerikában.

BODÁK LAJOS

ért mindenhez, de leginkább a kertészethez.

Van is Toledóban olyan kertészete, hogy csupa gyönyörűség ráznéni.

Akinek szép bokrétára, koszorura, vagy mindig virágzó rózsafára van szüksége, az csak szóljon neki. — Cim ez:

*Corner Wheeling and
Seamon Street
TOLEDO, O.*

Boldis-nál a jókedv
Nincs lakatra verve,
Barátsággal néz ő
A magyar emberre.
Minden magyar ember
Ismeri Buffalóban,
De a vidéki is
Fürödhet a jóban.

Boldis M. 174 Austin St.



VIDÉKI KRÓNIKA

TOLEDOBAN az egyik magyar üzletember felébredt egy hajnal felé és odaszólt a kedves nejének, hogy hol az ő revolvere. A miszisz érdeklődni kezdett, hogy minek neki a revolver, de a miszter nem volt hajlandó a magyarázatokra, hanem kegyetlenül követelte a revolvert és amikor előkerült, nagymérgesen kilőtt kétszer az ablakon. A lövésekre azután a tulsó házból három takaros lövést adott le valaki. A szomszédok felébredtek a nagy durrogatásra, de senki se tudta, hogy mi történik. Azt azonban szentül elhitték, hogy valami rablók járnak a környéken.

Másnap azután kiderült a tévedés. Az első két lövést leadó miszter érdeklődni kezdett a másik lövöldözőnél, hogy ugyan miért is durrogatott olyan kegyetlenül. — Hát csak azért, mert hallottam két lövést az udvaron és amikor kinéztem, ott láttam három rablót az udvaron — így magyarázkodott a szomszéd atyafi. Igen ám, de a három rablóról kiderült, hogy az csak három oszlop volt az udvaron. Ráadásul pedig a szomszéd atyafi nem igen sokat teketóriázott, hanem csak úgy az ablakon át durrogatott s közben a székek támláját is kilyukasztotta az ablaknál.

A nóta vége pedig az lett, hogy a tejes bejelentette és kereken megmondta, hogy ő ezután nem viszi a tejet hajnalban az udvarba, hanem kint hagyja a ház előtt, mert előző éjjel csaknem rostává lövöldözték.

Sharon környékén az egyik farmer tehene a tilosba tévedt és ott meglehetősen kárt okozott. Mi-

kor ezt megtudta a tehén gazdája, átment a károsult szomszédhoz, hogy bocsánatot kérjen és a kárt megtérítse. De nagy meglepetésére a károsult szomszéd nem várta meg a boesánatkérést, hanem kapta a vasvillát és azzal akarta levérni a kárt a tehén gazdáján, a ki takarodót fujt és elpárolgott a mérges szomszéd elől.

A farrelli és sharoni bodik megbeszélték, hogy kimennek egy közeli farmra és ott kukoricasütéssel vegyes virsli-évést rendeznek. Ki is mentek többen s a megérkezés után rögtön belenéztek a holdvilágba. Sőt annyira nézegettek, hogy közben a farmer tehenei megették a virsli meg a kukoricát.

Coraopolisban nagy lagzi volt és az egyik szakácsnő ugyanez akart tenni magáért. Hát le is ültek a vendégek szépen és az egyik bodi, aki a tyuknak a püspökfalatját szereti elsősorban, hamarosan kikapott egy püspökfalatot a tából, de meg is bánta a dolgot, mert a püspökfalaton az is rajta volt, amin a tyuk tojni szokott. Így azután a bodi mérgében kivitte a püspökfalatot a konyhába a híres szakácsnőnek, aki igen restelte a dolgot és csak azon sópáncodott, hogy bele ne kerüljön a Dongóba.

Megkezdődtek mindenütt a Vidám kuglizások, Toledoban Marodánál Gyűlnek a pajtások, Mert önála a kuglizó Mint a tükör: fényes. Aki nála lők a pályán, Mind első legény lesz.

1922 Consaul St. Toledo, O.

Az Amboy-i uj hid

Tagadhatatlan szép egy alkotmány ez a hid Perth Amboy és Staten Island között. Szeretünk is vele dicsekedni itt a környéken. Még New Brunswickon is. Hát még South Riveren, amely sokkal közelebb van oda.

Némelyik south riveri annyira ki van vele, mintha az nem is Amboyban volna, hanem egyenesen az ő városukban a South River folyócskán keresztül.

Lám a multkor is látogatójuk volt Czakó Lajoséknak Trentonból. Az Orosznyik koma járt ott. És ebéd után mindjárt azt határozta Czakó Lajos, hogy eviszi a komát az uj hidat megnézni. Hadd lásson valamit ez a szegény célarányos trentoni emberke is, olyat, amit otthon úgy sem láthat.

Hárman mentek el autóval; velük ment Krámlí József is.

Odaértek egy kettőre. Ráhajtottak a hidra; persze előbb lefizették a hidpénzt: 70 centet. Aztán kényelmesen, lassan hajtottak a szép széles, hosszú hidon, hogy ideje legyen a komának minden részecskéjét megbámulni. És meg is bámulta, mivel hogy valóban megbámulni való.

Már a szigetre átmenni semmi szándékukban nem volt. A hidat látták, tehát az volt a céljuk, hogy vissza mennek South Riverre.

Meg is fordították a kocsit a hid közepén szép kényelmesen s úgy jöttek visszafelé.

— Hetven centbe került, igaz, de megérte.

— Valóban megérte.

Alig értek azonban vissza a hidfőhöz, ahol felhajtottak, csak ugrik ám elibök az ember, a vámszedő, hogy:

— Ticket please!

Mutatják neki a jegyet.

— Ez nem jó, — mondja a hidas ember — ez csak arrafelé jó, visszafelé már uj ticket kell, egészen másforma.

— De hát megfizettünk érte, 70 centet fizettünk.

— No, innen addig le nem mennek, míg a visszafelé való ticketet is meg nem váltják.

Persze kis tanakodás következett a kocsiban ülők között.

— Az is 70 cent.

Meg kellett fizetni.

— Alig voltunk rajta öt percig, oszt' egy dollár negyvenet kellett fizetni. Jézus Máriájuk ne legyen.

(A new brunswicki "Magyar Hírnök"-ből)

CZIR PALNÁL a Medocinen Van sokféle medecina. Menjen hozzá, kit hideg lel. Vagy pedig reszket az ina. Szivar, dohány és cukorka Van ám nála elég bőven. De édestej is kerül még Pohárban is meg köcsögben. CZIR PAL, — 28007 E. 79 STB. Cleveland, O.

DONGÓ

Megjelenik havonta kétszer
Szerkesztő: KEMÉNY GYÖRGY
Rajzoló: KEMÉNY JÁNOS
ELŐFIZETÉSI ÁR:

Amerikában egy évre	\$3.00
6 hónapra	\$2.00
4 hónapra	\$1.00
Magyarországra egy évre	\$3.00

A DONGÓ CIME:
1060—25th Street, Detroit, Mich.

DONGÓ

HUNGARIAN COMIC PAPER
PUBLISHED SEMI-MONTHLY
Editor: GEORGE KEMENY

Entered as second-class matter July 15th, 1926 at the Post Office at Detroit, Mich., under the Act, of March 3, 1897.



Vigyázó János MEGFIGYELÉSEI

BENNE vagyunk nyakig a politikában és hirtelenül feltűntek mindenféle "vezérek" ezrei, akik nagy mellveregetéssel bizonygatják mind a két párton, hogy ők a szavazók százazreit hordják a zsebükben. Így van ez a magyaroknál meg a többi nemzetiségeknél. Csodálkozva látjuk például, hogy mennyi magyar vezér tűnik itt fel hirtelenül minden nagyobb cécnál. Akiknek máskor egyáltalán semmi közük az amerikai magyarsághoz, most diadallal viszik elől a vezéri zászlókat. Az amerikai magyarság pedig bosszankodva bár, de tehetetlenül nézi a vezérekedéseket, mert nagy szervezet-

lenségünk mellett nincs semmi-féle egyesületünk, amely fel-emelje tiltakozó szavát az illeték-telen beavatkozások ellen. De hát nem baj, mert ha sereg nincs, legyenek legalább vezérek.

Az amerikai magyar sajtóban egyre sűrűbben foglalkoznak az ifjabb nemzedékek képviselői azzal, hogy a régebben ittlelvő magyar újságosok inkább csak kapa-kaszára való emberkék, akiknek nem kellett volna tollat fogniuk, hanem maradtak volna a dikicsnél meg a kapánál. Meg azután az is kimondódott, hogy az amerikai magyar közélet csak holmi mocsár. Hát az állapotok nem valami nagyon rózsásak, de azért nem kell annyira lecsepülni azokat a régi amerikai magyar újságosokat s nem kell felkavar-gatni azt a "mocsarat", mert hiszen azoknak keserves munkája nélkül nem a szerkesztői asztaloknál parádézának, hanem a vendéglők mosogató konyháiban görnyednének sokan az "ifju óriások" közül

Az amerikai magyar egyesü-leti életben nagy kavardások vannak bizonyos értéktelen köt-vények miatt. Egymást okoz-zák az emberek és fegyelmi el-járásokat indítanak egyes tiszt-viselők ellen. Pedig itt nem a tisztviselők a hibásak, hanem in-kább a rendszer, vagy jobban mondva a rendszertelenség. Az amerikai magyar egyesületek elhatározták nagybőlesen, hogy tőkájukat kötvényekbe fektetik, de már arra nem volt gondjuk, hogy a kötvények vásárlását rá-bizzák elsőrendű bank-szakértők-re. Így azután összevásároltak egy csomó kötvényt inkább csak úgy találomra. Legjobb lenne, ha az egyesületek megbízható szakértőkkel becsültetnék meg a birtokukban levő kötvényeket és akkor legalább megtudhatnák azt, hogy mit is ér voltaképpen a kötvényekbe fektetett pénzüik. Jobb ezen előbb átesni, mint kés-őn sirdogálni.



KVÁRTA PALI szalonos ur a bárnál

MAHÓNAP mán nem is lesz sza-lonos ur az, aki legalább há-rom hónapig nem volt az árvaház-ban. Hát igen megváltozott a vi-lág, mert ezelőtt a szalonos urak voltak a főkortések, a zászlópák meg a diszelnökök, most pedig megfoghatják a rabok fülét. El-romlott a világ egészen.

Aszongyák, hogy ha miszter Smith lesz a prezedent, akkor visszagyün majd a ser meg a bor. A viszkít nem kell visszahozni, mer most mán a csecszopó gye-rek szájába is viszk's üveget dug-nak cucli hejett. De mit ér a ser meg a bor, ha nem gyühetnek vissza a régi szalokok meg a sza-lonos urak.

Nem is értem, hogy minek ta-nálta fel Kolumbusz Amerikát, ha egyszer nem lehetnek benne sza-lonos urak.

Boross és Gáty

HAJÓJEGY, — PÉNZKÜLDŐ
KÖZJEGYZŐI ÉS REAL
ESTATE IRODÁJA

8100 WEST JEFFERSON
CARY STREET SARKÁN

TELEFON: CEDAR 1863.

A MAGYARSÁG SZIVES
TÁMOGATÁSÁT KÉRIK

Boross és Gáty



Muffol Miska főburdos szavaltai

A KÁPOSZTÁT kell taposni mahónap. Ijjenkor azután van becsületi a valamire való bodinak, mer aki órajtosan be tuggya taposni a káposztát, arra jó szemmel néznek a misziszek.

A Kerekjártó muzsikás miszternek igen meggyült a baja valami táncoló görllivel, aki beperelte, mer aszondi, hogy igen elhuzta a nótáját, de azért nem vette feleségül. Így azutég huszezer tallért ítéltek meg a táncos görllinek, aki még a miszter Kerekjártó hedegújét is lefoglaltatta. Hát furcsa világ van itt, mer nálunk az fizet, akinek a nótáját elhuzik. No, de ahány ház, annyi szokás.

Mán ugy látom, hogy mahónap burdos se lesz ebbe a kontriba. Elmultak a régi jó idők, oszt a zotomobil megölt minlent. Ma mán annyira mentek itt, hogy még a kompányija könyvet is a zotomobilon számollik.

SZÜCS FERENCHEZ fent a dombon
Jó magyarok sokan járnak,
Néha torkot köszörülnek,
Néha meg csak figuráznak.
Mert Szücs Ferenc tréfás ember,
Arul szívat, dohányt, lottot,
De szemviz is akad annak,
Aki a boltjába botlott.
S kinek lelkét bánat szántja,
Dongót is rendelhet nála.
2890 EAST 116 ST. Cleveland. O.

**MAGYAR
TEMETKEZÉSI
VÁLLALAT
ÉS KOPORSÓ RAKTÁR**
Temetkezéseket elvállal a legfe-
nyesebbtől a legegyszerűbbig a
legjutányosabban
BICZÓ FERENC
8027 WEST JEFFERSON
Detroit, Mich.
TELEFON: CEDAR 0175.

Budapesti humor "Samu" neheztel

A híres drámai színész, akinek ért
hető okokból eltittkoljuk a nevét, a
minap összeszólkalkozott a feleségével.
A vitának önagysága csattanós véget
adott azzal, hogy ellenkező vélemé-
nyen levő férjét — szalonképesen fe-
jezve ki magunkat — arcul legyin-
tette.

— Mi az a piros folt az apuskád
arcán? — kérdezi kíváncsian színé-
szünk gyermekétől egy kis pajtása.

— Anyajegy — hangzott a rezig-
nált felelet.

Sarkadi Aladár szomoruan ül a mű-
vészkávéházban. Lehajtja a fejét és
senkihez sem szól egy szót sem.

— Egész bátran elmehetnél egy
régizongorának — mondja neki Ker-
tész Dezső.

— Miért? — kapja fel csodálkozva
a fejét Sarkadi Aladár.

— Mert ugy le vagy hangolva.

A hét legkedvesebb viccét Honthy
Hanna mesélte el:

Két kereskedő beszélget.

— Nos, hogy megy az üzlete? —
kérdi az egyik.

— Köszönöm kérdését, a felesé-
gem nevén.

Sziklai József a minap bement egy
üzletbe szövetet vásárolni. Már majd-
nem megvett egy ruhára valót abból
az anyagból, amire a segéd azt mon-
ta, hogy tiszta gyapju, amikor észre-
vette, hogy az anyagra tűzött cédu-
lán az áll, hogy a szövet pamutból
készült.

— De kérem maga be akart csap-
ni — kiáltozott a segédre Sziklai. Hi-
szen ezen a cédulán az áll, hogy ez a
szövet pamut.

— Oh kérem — volt a gyors fele-
let — ezt csak azért irtam rá, hogy
megtévesszem a molyokat.

— Hová mész nyaralni? — kérdi
Latabár Árpád Delly Ferenctől.

— Balaton Almádira.

— Megörültél? — kiált fel Lata-
bár. — Hiszen épen most olvastam,
hogy egész Magyarországon ott van
a legmelegebb. Harminckét fok ár-
nyékban.

— Legfőlebb nem fogok az ár-
nyékba menni — felelte Delly nyu-
godtan.

Krusátsz öreg amérikás
Negyvönhet év óta
Nézegeti, hogy m.ért is
Sántikál az óra?
Meg is javít minden órát
Olyan biztos kézzel,
Hogy azt többet tán a ménkü
Se verhetné széjjel.
Közeledik a Szent Mihály
Must folyik hordóba,
Ilyenkor hát meg kell nézni
Hogy is jár az óra?
KRUSÁTSZ MIKLÓS

8123 W. Jefferson Ave. Detroit, Mich.

Kedves Nénik és Bácsik! Október
végén lesz a születésnapom. Tizen-
egy éves leszek akkor és gondolni
kellene már a jövőre. Egyideig azt
hittem, hogy majd én fogom csinálni
a Dongót az édesapám helyett, de er-
ről már lemondtam. Elég egy sütet-
ből egy lepény. Nem akarok ugy
jájni, mint az édesapám, akinek még
harminckét év mulva is magának kell
elmenni csaknem minden előfizetés-
ért. No, ebből igazán nem kérek. Ne-
heztelek is a nénikre meg a bácsik-
ra, hogy így agyonjártják az öreg
Dongót, mármint az édesapámat és
akkor még azon panaszkodnak, hogy
miért késik a Dongó. Egyébként már
a nagyobb iskolába járok és maholnap
high schoolba kerülök. Szeretnék mi-
előbb valami jó állásba kerülni, hogy
ne járja tovább Amerikát édesapám.
Mert én már szégyenkezem emiatt a
nénik és bácsik helyett is, akiknek
harminc esztendeje ir az édesapám.

Máskülönbben pedig megvagyok és
az új iskolában meg vannak velem
elégedve a tanítónők. Persze meg
csak most kezdtem oda jájni és így
rendben van minden ablak. A napok-
ban felzavartam egy fiut a fára és
csak a tűzoltók tudták leszedni, de
nagyobb baj nem lett belőle. A fiu
is örülhet, hogy megtanult fát mász-
ni. Hát nem igaz?!

MAGYAROM!

Már a szüret is itt van, hát csak-
ugyan ki kell belőled taposni a bete-
geket?!

Csalinál a csárda
Ki van festve.
Odajár a magyar
Nappal s este.
Aki oda bemegyén,
Sohse reszket s fázik,
Mert a Csáli csárdájában
A jókedv tanyázik.

52 Rano Street, Buffalo, N. Y.

AMERIKÁBAN

a legrégebb és legnagyobb magyar
TEMETKEZÉSI INTÉZET

Elvállal temetéseket és balzsamo-
zásokat. Koporsó-raktára a leg-
jobb berendezett a városban.
Kényelmes betegszállító kocsik ál-
lanak a közönség rendelkezésére.

Lakodalmakra és keresztelők-
re a legjobb gépkocsik kaphatók

JAKAB ISTVÁN

8923 BUCKEYE ROAD
Cleveland, Ohio.

Telefon szolgálat nappal és éjjel.

Szót kérek!

MEGIRTAM a minapában, hogy Cleveland, Buffalo, South Bend és Trenton magyarjainál körülbelül kétezer dollárja van a Dongónak. Azóta South Bend magyarjai teljesen, a buffaloi magyarok pedig nagyrészt elintézték a dolgukat. Cleveland és Trenton magyarjai még minlig hátra vannak és remélem, hogy ők is hamarosan megteszik a magukét. Igaz ugyan hogy ezidén részint súlyos betegségem, részint pedig nyomdai bajok miatt alaposan sántikált a Dongó, amely 25 éven át egy kivétellel mindig ott volt az olvasóknál. Sőt most is ott lenne még pedig a régi nagyságban, ha a hátralékosok száza nem bíznák a fizetést a nagyharangra. Remélem, hogy hamarosan a régi nagyságban és pontosan ott lesz újból a Dongó az olvasóknál, de mozduljanak meg a hátralékosok is, mert kettőn áll a vásár.

Bolyongásaim közepette úgy tapasztaltam, hogy kissé javultak a viszonyok, bár panasz van elég mindenfelé. De a panaszkodás mellett voltam egy lagzin, ahol ezer dollárnál több jött össze különféle cimeken. Láttam hatalmas temetéseket, dári-dós multságokat és pazar keresztelőköt. Minden adott esetben annyi magyar gépkocsi állt az utcákon, hogy szinte megakadt miattuk a forgalom. Mindezekből azt kellett megállapítanom, hogy a magyar nyomorúság mégsem olyan általános, mint amilyenek feltűntetik. Igaz, hogy megszűnt a háborus kereset, munkanélküli is akad elegendő, de azért a helyzet még sem olyan kétségbeesítő, mint aminőnek feltűntetik.

Azért tehát hagyjunk fel a panasszal és nézzünk bizalommal a jövőbe, mert a régi mondás szerint még „se volt úgy, hogy valahogyan ne lett volna.”

Magyar szeretettel

KEMÉNY GYÖRGY.

FÖLDIKÉM!

Hát csakugyan azt hiszed, hogy a levegőből is megélhet a Dongó?!

Vonó József Buffalóban

Olyan magyar ember,
Akinél a bubánat
Tanyát ütni nem mer.
Aki Buffalo vidékét
Akárhonnan járja,
Tekintsen be hozzá és
Soha meg nem bánja.

2081 Niagara St., Buffalo, N. Y.

Jóraláló magyarok

Ujabbán a következő jóraláló magyarok szereztek előfizetőket a Dongónak:

Ádám János Bedford, Kranich István Union City, Vezendy Imre Pittsburgh, Nagy József Terrace, Bene András Franklin.

Fogadják a Dongó köszönetét.

A KISS JÁNOS üzletében
Mindenféle jó kapható:
Hus, hár, tojás, magyar kolbász,
Zöldség, fűszer, kanáltartó.
Tudja meg az egész országot:
Van olyan juhturó nála,
Hogy ki egyszer megkóstolta,
Hóttig egyre azt kívánja.

2121 CONSAUL ST., Toledo, O.

Lackawanna nem valami
Csodálatos város,
De a magyar becsület ott
Barátsággal páros.
Ki nem hinné, hogy ez így van,
Miert himez-hámoz?
Megtanulja, ha betekint
Ott Hetey Pálhoz.

1546 Hamburg Turnpike
Lackawanna, N. Y.

Toledoban Virág János
Semmi jóban nem hiányos;
Akad nála mindenfajta
Hegedű, bőgő meg gyanta
És akit a hideg rázna,
A nótáját kicifrázza
S az is ugrik ötöt-hatot,
Aki talán félig halott.
Ugy lagzira, miként bábra
Szívesen megy a bandája.

2101 Consaul St., Toledo, O.

Buffalóban Tóth Gyulának
Olyan szép a bárja,
Hogy tizenkét határban sem
Akad annak párja.
Aki szomjas, keresse fel;
Kit üldöz a bánat,
Medecinát bura-bajra
Őnála találhat.

708 Tonawanda St. Buffalo.

Géczy János muffol
Mindent a nap alatt:
Házibutort, kuffert,
Tornyot vagy házfalat.
Kit ő muffol, annak
Nincsen semmi gondja,
Mert a holmit, ha kell,
Piripócsig hordja.

8105 Thaddeus St., Detroit, Mich.

A "Dongó" postája

K. T. A betegeket köszönettel vetjük, a tréfát kidongjuk.

I. L. Ebből is lesz valami.

K. M. Muffolnak lesz rá gondja.

B. A. Örülünk, hogy végre megszólalt. A históriák sorra kerülnek.

P. M. Bizony nagyon igaz, hogy "a vén cigány minden nap egy nótát feled."

H. V. Tőlünk ön bátran szavazhat akár a brooklyni nagy hidra.

Többeknek. Igazuk van, de hát dongani se lehet csak úgy a levegőből.

HONFITÁRS!

A hulló falevelek alul szedjenek ki, ha ellopod a más Dongóját.

UR LAJOS

a clevelandi régi magyar virágos temetésekre, lakodalmakra és multságokra olyan

BOKRÉTÁKAT ÉS KOSZORUKAT

csinál, hogy még a holdvilágban muzsikáló Dávid királynak is tátva marad a szája láttukra.

8933 Buckeye Road,
CLEVELAND, O.

Hammond városának

egyik nevezetessége magyar szempontból a

Yerga A. Ákos

nagyszerű vágóhídja, amelynek párja alig akad magyar Amerikában.

Mindenféle elsőrangú hus- és kolbász-féle kapható nála kicsiben és nagyban.

South Forsyth és Michigan

Telefon: Hammond 2789

HAMMOND, IND.

CSER LAJOS

8126 W. JEFFERSON AVE.,

Detroit, Mich.

Kapható nála: szivar, dohány, cukorka, kés, borotva, pápaszem, pipa, játékszerek és revolverek. Akinek munició kell ebben a száraz világban, hát csak szóljon neki. Vidékről érkezők keressék fel üzletét.



SZUSZOG PALYA levele az ókontriba

Kelt betses Levellem gyászton Pa kisasszony napkor szeretett kedves egy lyó Párom bortsa most mán arul is tudósítolak, hogy sokáig a spítálba vótam oszt azér nem irtam. Aszonták a doktorok, hogy megvakult a belem, hát kivágták a hasamat ojjanformán, mind mikor kappanoznak. Hát furesa ország ez, mer itt sok a vakulás oszt minden második ember pápaszemet hord. No de eszt még értem, de mán az nem mén a fejembe, hogy a zember bele is megvakulhat. Otthon a cseresznyét is magostul eszi a zember, oszt mégis rendbe van, itt meg a szőlő magtul is megvakul a bele. No, de nem is csuda, mer itt nagyobb a szőlő magja, mind otthon a cseresznye.

D. B. STONE

Magyarul beszélő angol ügyvéd
822 Leader-News Bldg.,
Cleveland, O.
a Superior és E. 6-ik utcák sarkán.
Tel.: Main 7090 és Central 1388

A legmodernebben berendezett vas- és festékkereskedés,

ahol mindenféle szerszámok, borotvák, borotválkozó készülékek, épületvasalások, konyhai edények, gáz- és melegítő kályhák, mosógépek, hazai gyurótáblák, derelyemetszők, zseb és konyhai kések, gyermekkocsik és biciklik, és sok sok más egyéb tárgyak legjobb beszerzési forrása

FIVE BROTHERS

Gegus Testvérek

vas- és festékkereskedése
8013 W. JEFFERSON AVE.
Detroit, Mich.
TELEFON: CEDAR 1184

Most mán kigyüttem a kórházbul oszt itthun szédelgek, akárcsak a légy ősszel. De hát ugy sincs most munka, hát rájérek. Mer Amerikából is Nyomorika lett mán oszt mahónap másfele kell menni innen. A nyáron én is elmentem vóna haza, de a nyavoja miatt nem mehettem. Maj a tavaszon mégis hazamegyek, mer akkor többen mennek innen a miszter öreg Dongóval, aki a zén leveleimet is kinyomtatja a zuluságba.

Hát csak vigyázatok mindenre oszt a zártányt hizlaljátok meg takarosán. a gyerekeknek meg végy takaros csizmát a zösi vásáron. A szőlőt meg ne a komával tapostasd, mer igen kitaposi, hogy a bele vakulna meg. Most mán bézárom betses Levellem oszt vagyok szeretett hü Párod az hideg sir bezártáig.

gut bály
PALYA.

Dr. MAJOROS JÁNOS MAGYAR FOGORVOS

Buckeye Road és E. 117 utca,
a Regent-színház épületében.
Rendelő órák: Hétköznap d. e. 9-
től este 8-ig. Vasárnap 2—5 óráig.

Fazekas Pistánál
Senki nem kesereg
Mert hiszen Fazekas
Tréfás gönci gyerek.
Nála a bánat is
Táncos kedvü marad
S marokra szorítja
A talpas poharat.

511 Ontario St., Buffalo, N. Y.

DOMBY M.

8021 Holton Ave. Cleveland, O.
A leghíresebb magyar muffoló
Clevelandban, aki még a holdvilágot is elmuffolja. Még pedig ha kell, akár Piripócsra. Telefonáljon: Pennsylvania 502-J.

Nem tudok én neked
Csak virágot adni;
Szép virágot lehet
Kovács M.-nél kapni.
Hozzámegyek tehát,
Hozom a virágot
S megölelném érted
Az egész világot.

KOVÁCS M.

7835 W. Jefferson, Detroit, Mich.

Sütő Béla Toledóban
Bövelkedik minden jóban
És aki megfordul nála:
Nem kell annak tüzes kályha;
Melege lesz kívül s belül,
Mert barátság bőven kerül.
1702 Woodville, Toledo, O.

Magyarország Akronban

Az akroni "Magyar Ház"-ban október 14-én, vasárnap este mutatja be Kemény György a gyönyörű magyarországi mozgóképeket s ezzel egyidejűleg az akroni magyar vásárról felvett mozgóképeket. Egyben bemutatásra kerül Tóth Edének gyönyörű népszínműve "A tolonc" is, amelyben Jászai Mária is szerepel. Aki meg akarja látni Budapestet, a Hortobágyot, a Balatont, a tokaji és kecskeméti szüreteteket, azonkívül sok száz érdekes magyar mozgóképet, az menjen el október 14-én a "Magyar Ház"-ba. Az előadás iránt érdeklődni lehet az "Akroni Hirlap" szerkesztőségében (313 South High Street).

Blumenthal Jenőnél
Magyar kaszinó van,
Nincsen nála hiány
Soha tréfaszóban.
Kinek beszédközben
Kiszikkadt a nyála,
Torkát hamarosan
Ott meg is gyantázza.

832 West End, Detroit, Mich.

Hegedüs Pál

KÖZJEGYZŐ

517 RIDGE ROAD
LACKAWANNA, N. Y.

Ellátja mindenkinek ügyes-bajos dolgait. Kiállít okiratokat, pénzt küld és elad hajójegyeket minden vonalra. — Aki pedig nyakmerekedésben van, az kaphat nála be-dörzsölésre finom olajat.

HA pénzt akar az óházába küldeni; ha kényelmesen kíván az óházába utazni; ha rokonait ki akarja hozatni; ha bármilyen óházai ügyet szakszerűen szeretne elintézni:

HA házat, farmot vagy bármilyen üzletet akar vásárolni vagy eladni és autóját, házat és üzletét be akarja biztosítani:

UGY forduljon bizalommal irodámhoz, ahol minden ügyében a legnagyobb pontossággal és szakértelemmel szolgálom ki mindig a legméltányosabb díjazás mellett.

HORKAY J. LAJOS

Hajójegy, Pénzküldő, Real Estate
és Biztosítási Irodája
313 MAPLE STREET,
Perth Amboy, N. J.
(Szemben a postával.)



Veterán Pesta ÉS ZÖLDFÜLŰ MARCI

MMARCINK, hát megkezdődött már a szüret mindenfele oszt így már csak lesz egy kis jó világ. Mer ijjenkor a szőlő beszél, oszt a többi nem számít. Mer egyéb elmaradhat, de már a bor nem maradhat el, mer mi lenne a magyar bor nélkül. Azt hiszem, hogy a zöreg Dongó is okosabban tenné, ha szőlőt árulna ujság hejlett, mer a szőlőt mindenfele veszik oszt meg is fizetnek érte. No, de nem is csuda, mer aszondi a régi mondás, hogy borba van a zigasság.

Hát mondok nem is jári, hogy még a bort is meg a sert is tiltja a törvény. Meg kell csencsolni a zegészet. A pájinkát már nem kéne megengedni, merhogy aszt ugyis főzik minden házba oszt aho nem kell már engedj. De a serhe meg a borho kéne még pedig igen, mer akkor azután takarosán rákönyökölhette a zember a bá-réra.

Oszt csupa komédia, hogy a zulyságos szerkesztő miszterek egymást tanítgatik ulyságot csinálni oszt ujjal mutogatnak egymásra. Hát mondok neveccség a zegész, mer ulyságot minden bold tud csinálni, de már a borcsinálásho ész kell még pedig nem keves. Hát a ménkü bánik, ha akármijjen rosszak is a zulyságok, csak a bor legyék jó, akkor rendbe vagyunk.

ÉRTESÍTÉS

Clevelandban Riczu István honfitársunk a Dongó képviselője. Ajánljuk őt az ottani magyarság jóindulatába.

Detroiti kacsavadászok

KIMENT az egyik szenvedélyes vadász kacsázni a Detroit közelében lévő vizekre. Miután csónakon kellett kimenni lesre, ő pedig nem tud evezni, így azután megfogadott egy csónakos embert, aki kivitte a vízre. Egész éjjel leste a kacsákat a vadász, de eredménytelenül. A csónakos ember megunta a nagy tétlenséget és gyönyörűen elaludt a csónakban. Ugy hajnal felé a vadász megpillantotta a kacsákat a vizen, hamarosan rájuk duplázott, de a kacsák meg se mozdultak, merthogy csak fából való csalogató kacsák voltak. A csónakos ember hirtelen felugrott a csónakban, felborította a csónakot és mindketten belecuppantak a nyakig erő iszapos vízbe. Így azután ezzel a kis furdőzéssel végződött a nagy kacsavadászlat.

MAGYAROM!

A dér csipje meg a füledet, ha potyán olvasod a Dongót.

Andó János magyar ember,
Aki garast foghoz nem ver;
Megbeesüli a vendéget,
Akár magyar, akár német.
Ki elkerül Toledóba,
Menjen hozzá egypár szóra;
Mert hát szóból ért az ember,
Legkivált a magyar ember.
421 Whittemore St., Toledo, O.

H. E. VARGA

ÜGYVÉD ÉS JOGTANÁCSOS
541 Society for Savings Bank Bldg
Cleveland, Ohio.
Cherry 8092

Csizmár Mike Toledoban
Lakik olyan régen,
Hogy a csillag is meg-megáll
Felette az égen.
Ha a magyar megáll nála,
S odadől a bárhoz,
Régi idők bucsut járnak
A lelki határhoz.

2034 Genesee St., Toledo, O.

SCHWARTZ B.

2825 EAST 79th STREET,
CLEVELAND, — OHIO.

Hajójegyek minden vonalra.
Pénzküldés a világ minden részébe
JOGI TANÁCS ÉS KÖZJEGYZŐI
ÜGYEK ELINTÉZÉSE

SZANYI DAVE Clevelandban
Talpig magyar gyerek,
Sz-retik is őt a
Jókedvű emberek.
Kinek bánata van,
Térjen be hozzája
É hamarosan csárdást
Jár majd a bokája.
2325 EAST 79 STR. — Cleveland, O.

W. H. SCHWARTZ

Első magyar ügyvéd és hites közjegyző Ohio államban. 512 Society for Savings épületében,
Cleveland, Ohio.

Telefonok:
Cuyahoga Central 3350E. Bell Main 5720

Záhm Palinál Buffaloban
Van ám gyógyszer bőven;
Meggyógyulhat, kit forgatnak
Ágyon lepedőben.
Nézzen be hát hozzá bátran,
Aki szomjas, éhes;
Záhm Palinál hamarosan
Ujra emberré lesz.

223 Katherine St. Buffalo.

Hotel Strand

3307 Michigan Av.
Indiana Harbor, Ind.

Aki szereti a magyar barátságot és a tiszta szobát, az keresse fel ezt a Hotelt. Tulajdonosa

Krusovszky János

az öreg amérikás tüzér. Átutazó magyarok ne feledjék el felkeresni

MAGYARORSZÁGBA

vagy onnan ide
BRÉMÁN ÁT
a legnagyobb és leggyorsabb német hajón, a
COLUMBUS

gőzösön vagy e vonal más hajóin. Kizárólag csinos harmadosztályú State-roomok. Leszállított áru körutazási hajójegyek. Felvilágosításért forduljon a helyi ügynökhöz, vagy
32 B'way, New York

NORTH GERMAN

LLOYD